

軍艦「海門」端艇遭難者記念碑

Memorial Monument for Warship Kaimon Fallen Sailors



日清戦争において、日本は台湾を植民地として獲得した。日本政府は台湾総督府を設け、統治・開発に乗り出したが、住民の抵抗もしばしば起こっていた。明治30年(1897)に起こった住民の抵抗運動でも佐世保鎮守府所属の海防艦海門が出動した。荒天を突いて陸戦隊の上陸を試みたが端艇が転覆し、8名が命を落とした。この石碑はその慰霊のため有志の寄付によって建立された。台座には寄付者の一覧が刻まれていたが、剥落してしまいほとんど読むことはできない。この石碑は近代日本が西欧列強に倣い帝国主義へと突き進んでいった時代の一端を物語るものである。

As a result of the first Sino-Japanese War, Japan gained possession of Taiwan. The Japanese government established the Government-General of Taiwan and started to govern and develop Taiwan under Japanese rule, but armed rebellions against the Japanese rule took place often. In 1897, the Kaimon, a coastal defense ship belonging to Sasebo Naval Station, was dispatched to Taiwan to crush a rebellion. A Naval landing force tried to land in a stormy weather, but its boat overturned and 8 sailors lost their lives. This stone monument was erected with donations to honor the spirits of these fallen sailors. The names of donors were engraved on the pedestal, but now they can hardly be read because of deterioration over the years. This monument shows a part of the era when modern Japan rushed into imperialism to catch up with the Western Powers.



海防艦海門 (基準排水量1,381トン)

明治17年(1843) 横須賀造船所(後の横須賀海軍工院)竣工。鉄骨の骨組みに木材を貼り付けた 鉄骨木皮構造。進水式の際に世界で初めて場を飛ばしたというエピソードがある。佐世保前で肩間 庁時に前守府所属艦屋として配属され、以来長く在籍した。日務戦争において帰海作業中に機雷に 触れ、沈没した。

写真提供: 呉市海事歴史科学館(大和ミュージアム)

